



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Istungidokument

A7-0371/2012

13.11.2012

*****I**

RAPORT

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise kohta
(COM(2012)0089 – C7-0060/2012 – 2012/0039(COD))

Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon

Raportöör: Horst Schnellhardt

Kasutatud tähised

- * Nõuandemenetlus
- *** Nõusolekumenetlus
- ***I seadusandlik tavamenetlus (esimene lugemine)
- ***II seadusandlik tavamenetlus (teine lugemine)
- ***III seadusandlik tavamenetlus (kolmas lugemine)

(Märgitud menetlus põhineb õigusakti eelnõus esitatud õiguslikul alusel.)

Õigusakti eelnõu muudatusettepanekud

Euroopa Parlamendi muudatusettepanekutes märgistatakse õigusakti eelnõusse tehtud muudatused **paksus kaldkirjas**. Tavalises kaldkirjas märgistus on mõeldud asjaomastele osakondadele ja tähistab neid õigusakti eelnõu osi, mille kohta on tehtud parandusettepanek lõpliku teksti vormistamiseks (nt ilmselged vead või väljajätmised mõnes keeleversioonis). Selliste parandusettepanekute puhul on vaja vastavate osakondade nõusolekut.

Kui õigusakti eelnõus soovitakse muuta kehtivat õigusakti, märgitakse muudatusettepaneku päises kolmandale reale viide kehtivale õigusaktile ning neljandale reale viide muudetavale sättele. Kui Euroopa Parlament soovib muuta kehtivat sätet, mida õigusakti eelnõus ei muudeta, märgistatakse muutmata jäävad tekstiosad **paksus kirjas**.

SISUKORD

	lk
EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT	4
SELETUSKIRI.....	70
MENETLUS.....	72

EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise kohta.

(COM(2012)0089 – C7-0060/2012 – 2012/0039(COD))

(Seadusandlik tavamenetlus – esimene lugemine)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (COM(2012)0089),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 2, artikli 43 lõiget 2 ja artikli 168 lõike 4 punkti b, mille alusel komisjon esitas ettepaneku Euroopa Parlamendile (C7-0060/2012),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 3,
 - võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee 23. mai 2012. aasta arvamust¹,
 - pärast konsulteerimist Regioonide Komiteega,
 - võttes arvesse kodukorra artiklit 55,
 - võttes arvesse keskkonna-, rahvatervise- ja toiduohutuse komisjoni raportit (A7-0371/2012),
1. võtab vastu allpool toodud esimese lugemise seisukoha;
 2. palub komisjonil ettepaneku uuesti Euroopa Parlamendile saata, kui komisjon kavatseb seda oluliselt muuta või selle muu tekstiga asendada;
 3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile ning liikmesriikide parlamentidele.

¹ ELT C 229, 31.7.2012, lk 119.

Muudatusettepanek 1

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 5

Komisjoni ettepanek

(5) Nõukogu 13. juuli 1992. aasta direktiivis 92/65/EMÜ (milles sätestatakse loomatervishoiu nõuded ühendusesiseseks kauplemiseks loomade, sperma, munarakkude ja embrüotega, mille suhtes ei kohaldata direktiivi 90/425/EMÜ A (I) lisas osutatud ühenduse erieeskirjades sätestatud loomatervishoiu nõudeid, ning nende impordiks ühendusse) on muu hulgas sätestatud loomatervishoiueeskirjad, mida kohaldatakse koerte, kasside ja valgetuhkrutega kauplemise ja nende importimise suhtes, kuna tegemist on marutaudile vastuvõtlike liikidega. Kuna kõnealuseid liike peetakse lemmikloomadena **ning nad** reisivad sageli koos **omanikuga** mittekaubanduslikel eesmärkidel liitu ja liidu piires, tuleks käesoleva määrusega kehtestada loomatervishoiueeskirjad, mida kohaldatakse nende liikide mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriikidesse toomise suhtes. Need liigid on loetletud I lisa A osas.

Muudatusettepanek

(5) Nõukogu 13. juuli 1992. aasta direktiivis 92/65/EMÜ (milles sätestatakse loomatervishoiu nõuded ühendusesiseseks kauplemiseks loomade, sperma, munarakkude ja embrüotega, mille suhtes ei kohaldata direktiivi 90/425/EMÜ A (I) lisas osutatud ühenduse erieeskirjades sätestatud loomatervishoiu nõudeid, ning nende impordiks ühendusse) on muu hulgas sätestatud loomatervishoiueeskirjad, mida kohaldatakse koerte, kasside ja valgetuhkrutega kauplemise ja nende importimise suhtes, kuna tegemist on marutaudile vastuvõtlike liikidega. Kuna kõnealuseid liike peetakse lemmikloomadena, **kes** reisivad sageli koos **omaniku või muu volitatud isikuga** mittekaubanduslikel eesmärkidel liitu ja liidu piires, tuleks käesoleva määrusega kehtestada loomatervishoiueeskirjad, mida kohaldatakse nende liikide mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriikidesse toomise suhtes. Need liigid on loetletud I lisa A osas.

Selgitus

Muudatusettepanek parandab kasutaja jaoks loetavust.

Muudatusettepanek 2

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 8

Komisjoni ettepanek

(8) Loetelu peaks veel hõlmama kõiki linnuliike, välja arvatud direktiivi 92/65/EMÜ ja nõukogu 30. novembri 2009. aasta direktiiviga 2009/158/EÜ

Muudatusettepanek

(8) Loetelu peaks veel hõlmama kõiki linnuliike, välja arvatud direktiivi 92/65/EMÜ ja nõukogu 30. novembri 2009. aasta direktiiviga 2009/158/EÜ

(kodulindude ja haudemunade ühendusesisest kaubandust ning kolmandatest riikidest importimist reguleerivate loomatervishoiunõuete kohta) hõlmatud kodulinnud, ning närilisi ja ***koduküülikuid.***

(kodulindude ja haudemunade ühendusesisest kaubandust ning kolmandatest riikidest importimist reguleerivate loomatervishoiunõuete kohta) hõlmatud kodulinnud, ning närilisi ja ***küülikuid, välja arvatud need, kes on ette nähtud toiduainete tootmiseks ja kes on määratletud Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määruse (EÜ) nr 853/2004, millega sätestatakse loomset päritolu toidu hügieeni erieeskirjad¹, I lisas.***

¹ *ELT L 139, 30.4.2004, lk 55.*

Muudatusettepanek 3

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 12

Komisjoni ettepanek

(12) Selleks et teha selget vahet mittekaubandusliku liikumise ning direktiivis 92/65/EMÜ sätestatud loomatervishoiu nõuetega hõlmatud koerte, kasside ja valgetuhkrutega kauplemise ning nende kolmandatest riikidest Euroopa Liitu importimise vahel, tuleks käesolevas määruses määratleda lemmikloomad ning samuti selliste loomade mittekaubanduslik liikumine kui liikumine, ***millel ei ole ei otseselt ega kaudset kasumi saamise ega omandiõiguse üleandmise eesmärki.***

Muudatusettepanek

(12) Selleks et teha selget vahet mittekaubandusliku liikumise ning direktiivis 92/65/EMÜ sätestatud loomatervishoiu nõuetega hõlmatud koerte, kasside ja valgetuhkrutega kauplemise ning nende kolmandatest riikidest Euroopa Liitu importimise vahel, tuleks käesolevas määruses määratleda lemmikloomad ning samuti selliste loomade mittekaubanduslik liikumine kui liikumine, ***kus koduloom saadab oma omanikku või volitatud isikut. Kogemus on näidanud, et sellise liikumise ajal ei saa lemmikloom alati viibida omaniku või volitatud isiku vahetus läheduses. Piisavalt põhjendatud ja dokumenteeritud olukordades tuleb koos omaniku või volitatud isikuga liikumiseks lugeda ka see, kui lemmiklooma liikumist ei katkestata ajaliselt või ruumiliselt kauemaks kui viieks päevaks.***

Muudatusettepanek 4

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 12 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(12 a) Seniste reeglite rakendamisel saadud kogemused näitavad, et I lisa A osas loetletud loomadega kauplemist on võimalik pettuse eesmärgil varjata. Selliste tavade väljakujunemise takistamiseks tuleks määruse I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade osas kehtestada koos lemmiklooma omaniku või volitatud isikuga liikuvate loomade arvule ülempiir. Ülempiiri peaks olema võimalik ületada ainult kindlaksmääratud eelduste täitmisel.

Muudatusettepanek 5

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 13

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(13) Marutaudi olukorra paranemine liidus ajendas Irimaad, Maltat, Rootsit ja Ühendkuningriiki tühistama kohustuslikku kuuekuulist karantiiniperioodi, mida nad olid kohaldanud aastakümneid teatavate nende territooriumile sisse toodud lemmikloomade suhtes, ning asendada selle vähem piirava süsteemiga, mis annab samaväärse kaitsetaseme, kui on sätestatud määruses (EÜ) nr 998/2003. Need liikmesriigid on loetletud määruse (EÜ) nr 998/2003 II lisa A osas ning nad kohaldasid kuni 31. detsembrini 2011 teistest liikmesriikidest ning teatavatest kolmandatest riikidest ja territooriumidelt pärit lemmikloomadest koerte ja kasside suhtes lisaks kehtiva marutaudivastase vaksineerimise nõudele ka selle tõhususe sisenemiseelset kontrollimist kooskõlas rügisest eeskirjadega.

välja jäetud

Selgitus

Ei ole määruse uue versiooni selgitamiseks enam oluline.

Muudatusettepanek 6

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 14**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(14) Määruse (EÜ) nr 998/2003 II lisa B osa 1. jaos on sätestatud loetelu ülejäänud liikmesriikidest, sealhulgas riikidest ja territooriumidest, mida kõnealuse määruse tähenduses loetakse nende liikmesriikide osaks, sest kõnealuse määruse I lisas loetletud liiki kuuluvate loomade suhtes kohaldatakse riigisiseseid liikumise tingimusi, või mida peetakse liikmesriikidega võrreldavaks, kui neid loomi veetakse mittekaubanduslikel eesmärkidel liikmesriikide ning nende riikide ja territooriumide vahel.

välja jäetud

Selgitus

Ei ole määruse uue versiooni selgitamiseks enam oluline.

Muudatusettepanek 7

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 16**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(16) Võttes arvesse määruses (EÜ) nr 998/2003 ette nähtud üleminekukorra lõppemist ning liidu õigusaktide selguse huvides, tuleks käesoleva määruse II lisas esitada liikmesriikide loetelu, mis hõlmaks ka Iirimaad, Maltat, Rootsit ja Ühendkuningriiki, liikmesriikide osaks loetavaid territooriume ja Gibraltarit, ning muuta selgemaks loomatervishoiu tingimused, mida kohaldatakse I lisa A osas loetletud lemmikloomaliikide

välja jäetud

mittekaubanduslikul liikumisel ühest liikmesriigist teise ning kolmandast riigist ja territooriumilt liikmesriiki.

Selgitus

Määruses tuleb kasutada ELi lepingutes kasutatavat tavapärast liikmesriigi määratlust, mistõttu II lisa ei ole enam vajalik.

Muudatusettepanek 8

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 17

Komisjoni ettepanek

(17) Määrusega (EÜ) nr 998/2003 on ka ette nähtud, et üleminekuperioodil, peetakse I lisa A ja B osas loetletud liikidesse kuuluvaid lemmikloomi identifitseerituks, kui neil on selgelt loetav tätoveering või elektrooniline identifitseerimisvahend (mikrokiip). Seega tuleks käesolevas määruses **muuta selgemaks** I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade märgistamise eeskirjad, **sealhulgas märgistamist teostavate isikute kvalifikatsioonile esitatavad nõuded** pärast üleminekuperioodi lõppemist 3. juulil 2011.

Muudatusettepanek

(17) Määrusega (EÜ) nr 998/2003 on ka ette nähtud, et üleminekuperioodil, peetakse I lisa A ja B osas loetletud liikidesse kuuluvaid lemmikloomi identifitseerituks, kui neil on selgelt loetav tätoveering või elektrooniline identifitseerimisvahend (mikrokiip). Seega tuleks käesolevas määruses **kindlaks määrata** I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade märgistamise eeskirjad pärast üleminekuperioodi lõppemist 3. juulil 2011.

Muudatusettepanek 9

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 17 a (uus)

Komisjoni ettepanek

(17 a) Selleks, et kaitsta loomade ja inimeste tervist ning parandada jälgitavust, peaks käesoleva määrusega nõudma, et I lisa A osas loetletud lemmikloomad tuleks pärast märgistamist registreerida volitatud andmebaasis, mis on kõikides liikmesriikides juurdepääsetav

keskse juurdepääsupunkti kaudu.

Selgitus

Identifitseerimine ilma keskse registreerimiseta on vähe väärt. On oluline, et loomade transportimisel liikmesriikide vahel on nende identifitseerimisandmed seotud registreeringuga kinnitatud andmebaasis, mis juba paljudes Euroopa riikides olemas on. Kohustuslik identifitseerimine ja registreerimine on hädavajalik selleks, et säilitada tõhus kontroll haiguste leviku riski üle ning et vältida ebaseadusliku kaubandusega seotud riske.

Muudatusettepanek 10

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 17 b (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(17 b) Mikrokiibi paigaldamine kujutab endast invasiivset toimingut, mille tegemiseks on nõutav kindel kvalifikatsioon. Seetõttu peaks paigaldamisega tegelema üksnes pädevate asutuste poolt volitatud kvalifitseeritud isikud.

Muudatusettepanek 11

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 20

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(20) I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade marutaudivastane vaktsineerimine enne nende kolmekuuseks saamist ei pruugi anda kaitsvat immuunsust emalt pärinevate antikehade tõttu. Seepärast ei soovita vaktsiinide tootjad vaktsineerida alla kolme kuu vanuseid loomi. Selleks et lubada I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudi vastu vaktsineerimata noorte lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist, tuleks käesoleva määrusega kehtestada teatavad ettevaatusabinõud ning anda liikmesriikidele võimalus lubada ainult nendele tingimustele vastavate

(20) I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade marutaudivastane vaktsineerimine enne nende kolmekuuseks saamist ei pruugi anda kaitsvat immuunsust emalt pärinevate antikehade tõttu. Seepärast ei soovita vaktsiinide tootjad vaktsineerida alla kolme kuu vanuseid loomi. Selleks et lubada I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudi vastu vaktsineerimata **või vaktsineeritud, kuid veel tekkimata immuunsusega** noorte lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist, tuleks käesoleva määrusega kehtestada teatavad ettevaatusabinõud ning anda

loomade toomist oma territooriumile.

liikmesriikidele võimalus lubada ainult nendele tingimustele vastavate loomade toomist oma territooriumile.

Muudatusettepanek 12

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 21

Komisjoni ettepanek

(21) Lihtsustamaks I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise tingimusi liikmesriikide vahel, kelle marutaudiolukord on ühtemoodi soodne, tuleks käesoleva määrusega ette näha võimalus teha erandeid marutaudivastase vaktsineerimise nõudest. Need meetmed peaksid toetuma kinnitatud teaduslikule teabele ning neid tuleks kohaldada proportsionaalselt ohuga, mida marutaudist ohustatud loomade mittekaubanduslik liikumine võib inimeste ja loomade tervisele avaldada. Meetmed peaksid hõlmama liikmesriikide ja nende osade kategooriatesse jaotamise eeskirju ning menetlusi, mille alusel erandit taotlevad liikmesriigid selgitavad jooksvalt erandi tegemise põhjusi. Samuti tuleks ette näha, et liikmesriikide ja nende osade kategooriatesse jaotamise eeskirjade järgi koostatud liikmesriikide ja nende osade loetelu tuleks esitada ka rakendusaktis, mis võetakse vastu kooskõlas käesoleva määrusega.

Muudatusettepanek 13

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 22

Komisjoni ettepanek

(22) Määruse (EÜ) nr 998/2003 II lisa B osa 2. jaos loetletud riigid ja territooriumid

Muudatusettepanek

(21) Lihtsustamaks I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise tingimusi liikmesriikide vahel, kelle marutaudiolukord on ühtemoodi soodne **ja marutaudi sissetoomise risk ebaoluliselt madal**, tuleks käesoleva määrusega ette näha võimalus teha erandeid marutaudivastase vaktsineerimise nõudest. Need meetmed peaksid toetuma kinnitatud teaduslikule teabele ning neid tuleks kohaldada proportsionaalselt ohuga, mida marutaudist ohustatud loomade mittekaubanduslik liikumine võib inimeste ja loomade tervisele avaldada. Meetmed peaksid hõlmama liikmesriikide ja nende osade kategooriatesse jaotamise eeskirju ning menetlusi, mille alusel erandit taotlevad liikmesriigid selgitavad jooksvalt erandi tegemise põhjusi. Samuti tuleks ette näha, et liikmesriikide ja nende osade kategooriatesse jaotamise eeskirjade järgi koostatud liikmesriikide ja nende osade loetelu tuleks esitada ka rakendusaktis, mis võetakse vastu kooskõlas käesoleva määrusega.

kohaldavad liikmesriikide kohaldatavatele eeskirjadele sarnaseid eeskirju, samas kui kõnealuse määruse II lisa C osas loetletud riigid ja territooriumid järgivad kõnealuse määruse artiklis 10 sätestatud kriteeriume. Seega tuleks esitada need loetelud ilma neisse suuremaid muudatusi tegemata **rakendusaktis**, mis võetakse vastu **üks aasta** pärast käesoleva määruse **vastuvõtmist. Käesolevas määruses tuleks siiski sätestada, et määruse (EÜ) nr 998/2003 II lisa B osa 2. jaos ja C osas loetletud riikide ja territooriumide loetelu kohaldamist jätkatakse ka käesoleva määruse kohaldamisel kuni rakendusakti jõustumiseni.**

kohaldavad liikmesriikide kohaldatavatele eeskirjadele sarnaseid eeskirju, samas kui kõnealuse määruse II lisa C osas loetletud riigid ja territooriumid järgivad kõnealuse määruse artiklis 10 sätestatud kriteeriume. Seega tuleks esitada need loetelud ilma neisse suuremaid muudatusi tegemata **delegeeritud õigusaktis**, mis võetakse vastu **18 kuud** pärast käesoleva määruse **jõustumist.**

Selgitus

Vt artikli 13 lõike 1 muudatusettepanekut.

Muudatusettepanek 14

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 22 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(22 a) Vastavalt käesoleva määruse sätetele tuleb delegeeritud õigusaktiga koostada loetelu liikmesriigi või kolmanda riigi aladest, kus kohaldatakse eeskirju, mis on samaväärsed liikmesriikides I lisa B osas nimetatud liikidesse kuuluvate lemmikloomade suhtes kohaldatavate eeskirjadega.

Selgitus

Vt artikli 14 a (uus) muudatusettepanekut.

Muudatusettepanek 15

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 25**

Komisjoni ettepanek

(25) Mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriiki toodavate I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega kaasas olevad identifitseerimisdokumendid on vajalikud selleks, et näidata vastavust käesoleva määruse nõuetele. Seega tuleks käesolevas määruises kehtestada identifitseerimisdokumentide väljastamise tingimused ning nende sisu-, kehtivus- ja vorminõuded.

Muudatusettepanek 16

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 27

Komisjoni ettepanek

(27) Määrus peaks andma liikmesriikidele ka võimalus lubada kiire lahkumise vajaduse korral I lisa loetletud liikidesse kuuluvate ja käesoleva määruse tingimustele mittevastavate lemmikloomade vahetut toomist oma territooriumile tingimusel, et loataotlus on juba varem esitatud ja sihtliikmesriigi poolt rahuldatud ning et määruse nõuete täitmiseks rakendatakse tähtjalist karantiini ametliku järelevalve all. Pidades silmas loomade tervisele avalduda võivaid ohte, kui liitu tuuakse loomad, kes ei vasta käesolevas määruises sätestatud tingimustele, peaks sellise loa olemasolu vaatamata kiire lahkumise vajadusele olema hädavajalik.

Muudatusettepanek 17

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 29

Muudatusettepanek

(25) Mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriiki toodavate I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega kaasas olevad identifitseerimisdokumendid on vajalikud selleks, et näidata vastavust käesoleva määruse nõuetele. Seega tuleks käesolevas määruises kehtestada identifitseerimisdokumentide väljastamise tingimused ning nende sisu-, kehtivus- ja vorminõuded *ning turvatunnused*.

Muudatusettepanek

(27) Määrus peaks andma liikmesriikidele ka võimaluse lubada *omaniku* kiire lahkumise vajaduse korral, *näiteks ootamatu looduskatastroofi, poliitiliste rahutuste või eriti raskete isiklike hädaolukordade korral*, I lisa loetletud liikidesse kuuluvate ja käesoleva määruse tingimustele mittevastavate lemmikloomade vahetut toomist oma territooriumile tingimusel, et loataotlus on juba varem esitatud ja sihtliikmesriigi poolt rahuldatud ning et määruse nõuete täitmiseks rakendatakse tähtjalist karantiini ametliku järelevalve all. Pidades silmas loomade tervisele avalduda võivaid ohte, kui liitu tuuakse loomad, kes ei vasta käesolevas määruises sätestatud tingimustele, peaks sellise loa olemasolu vaatamata kiire lahkumise vajadusele olema hädavajalik.

Komisjoni ettepanek

(29) Selleks et liikmesriigid saaksid kontrollida käesolevas määruses kehtestatud nõuete täitmist ning võtta vajalikke meetmeid, tuleks käesoleva määrusega panna lemmiklooma transportivale isikule kohustus esitada looma mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriiki toomise või transportimise korral nõutav identifitseerimisdokument ning näha ette lemmiklooma mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise toomise korral pisteline dokumentide ja identsuse kontroll. Määrusega tuleks liikmesriikidelt nõuda mittekaubanduslikul eesmärgil kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki toodavate lemmikloomade dokumentide ja identsuse süsteemset kontrollimist määratud sisenemispunktides. Kontrollimine peaks toimuma vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määrusele (EÜ) nr 882/2004 ametlike kontrollide kohta, mida tehakse sööda- ja toidualaste õigusnormide ning loomatervishoidu ja loomade heaolu käsitlevate eeskirjade täitmise kontrollimise tagamiseks.

Muudatusettepanek

(29) Selleks et liikmesriigid saaksid kontrollida käesolevas määruses kehtestatud nõuete täitmist ning võtta vajalikke meetmeid, tuleks käesoleva määrusega panna lemmiklooma transportivale isikule kohustus esitada looma mittekaubanduslikul eesmärgil liikmesriiki toomise või transportimise korral nõutav identifitseerimisdokument ning näha ette lemmiklooma mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise toomise korral pisteline dokumentide ja identsuse kontroll. Määrusega tuleks liikmesriikidelt nõuda mittekaubanduslikul eesmärgil kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki toodavate lemmikloomade dokumentide ja identsuse süsteemset kontrollimist määratud sisenemispunktides. Kontrollimine peaks toimuma vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määrusele (EÜ) nr 882/2004 ametlike kontrollide kohta, mida tehakse sööda- ja toidualaste õigusnormide ning loomatervishoidu ja loomade heaolu käsitlevate eeskirjade täitmise kontrollimise tagamiseks. ***Et nende kontrollide kuupäeva saaks kasutada identifitseerimisdokumendi kehtivusaja kindlakstegemiseks edasisel liidusisesel liikumisel, tuleb liikmesriikidele panna kohustus kanda identifitseerimisdokumendi kinnitus kontrollide kohta.***

Muudatusettepanek 18

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 31

Komisjoni ettepanek

(31) Selleks et anda kodanikele selget ja

Muudatusettepanek

(31) Selleks et anda kodanikele **ja**

kättesaadavat teavet I lisa loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubandusliku toomise suhtes liitu, tuleks esitada liikmesriikidele nõue teha kõnealune teave, eelkõige asjaomased siseriiklikud sätted, avalikkusele kättesaadavaks ühe aasta jooksul pärast käesoleva määruse vastuvõtmist.

veterinaararstidele selget ja kättesaadavat teavet I lisa loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubandusliku toomise suhtes liitu, tuleks esitada liikmesriikidele nõue teha kõnealune teave, eelkõige asjaomased siseriiklikud sätted, avalikkusele **ja veterinaararstidele** kättesaadavaks ühe aasta jooksul pärast käesoleva määruse vastuvõtmist.

Muudatusettepanek 19

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 34

Komisjoni ettepanek

(34) Selleks et tagada kõnealuse määruse rakendamise ühtsed tingimused seoses loeteluga liikmesriikide või nende osade kohta, mis on kategooriatesse jaotatud kooskõlas tingimustega erandite tegemiseks teatavatest nõuetest, mida kohaldatakse lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes liikmesriikide vahel, kelle olukord seoses I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega on samaväärne, ja kooskõlas eeskirjadega tervishoiualaste ennetusmeetmete võtmiseks muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu tuleks komisjonile anda rakendusvolitused, et koostada riikide ja territooriumide loetelu teatavatest mittekaubandusliku liikumise tingimustest erandite tegemiseks ja I lisa loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega nende liikumisel ühest liikmesriigist teise või kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki kaasas oleva identifitseerimisdokumendi näidis, kehtestada marutaudi esinemise või leviku korral võetavad kaitsemeetmed ja eeskirjad teabenõuete ühtseks kohaldamiseks. Kõnealuseid volitusi tuleks kasutada kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. veebruari 2011. aasta määrusega (EL) nr 182/2011, millega kehtestatakse eeskirjad ja üldpõhimõtted, mis käsitlevad

Muudatusettepanek

(34) Selleks et tagada kõnealuse määruse rakendamise ühtsed tingimused seoses loeteluga liikmesriikide või nende osade kohta, mis on kategooriatesse jaotatud kooskõlas tingimustega erandite tegemiseks teatavatest nõuetest, mida kohaldatakse lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes liikmesriikide vahel, kelle olukord seoses I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega on samaväärne, ja kooskõlas eeskirjadega tervishoiualaste ennetusmeetmete võtmiseks muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu tuleks komisjonile anda rakendusvolitused, et koostada riikide ja territooriumide loetelu teatavatest mittekaubandusliku liikumise tingimustest erandite tegemiseks ja I lisa loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomadega nende liikumisel ühest liikmesriigist teise või kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki kaasas oleva identifitseerimisdokumendi näidis, kehtestada marutaudi, **haiguse või nakkuse** esinemise või leviku korral võetavad kaitsemeetmed ja eeskirjad teabenõuete ühtseks kohaldamiseks. Kõnealuseid volitusi tuleks kasutada kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. veebruari 2011. aasta määrusega (EL) nr 182/2011, millega kehtestatakse eeskirjad ja

liikmesriikide läbiviidava kontrolli mehhanisme, mida kohaldatakse komisjoni rakendamisevolituste teostamise suhtes.

üldpõhimõtted, mis käsitlevad liikmesriikide läbiviidava kontrolli mehhanisme, mida kohaldatakse komisjoni rakendamisevolituste teostamise suhtes.

Muudatusettepanek 20

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 35

Komisjoni ettepanek

(35) Komisjon peaks võtma vastu viivitamatult kohaldatavad rakendusaktid, millega ajakohastatakse teatavatest mittekaubandusliku liikumise tingimustest erandite tegemiseks koostatud kolmandate riikide ja territooriumide loetelu, ja et võtta marutaudi esinemise või leviku korral inimeste ja loomade tervise kaitseks nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel meetmeid, kui see on tungiva kiireloomulisuse tõttu vajalik.

Muudatusettepanek

(35) Komisjon peaks võtma vastu viivitamatult kohaldatavad rakendusaktid, millega ajakohastatakse teatavatest mittekaubandusliku liikumise tingimustest erandite tegemiseks koostatud kolmandate riikide ja territooriumide loetelu, ja et võtta marutaudi, **haiguse või nakkuse** esinemise või leviku korral inimeste ja loomade tervise kaitseks nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel meetmeid, kui see on tungiva kiireloomulisuse tõttu vajalik.

Muudatusettepanek 21

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Käesolevat määrust kohaldatakse ***I lisa loetletud liikidesse kuuluvate*** lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes ühest liikmesriigist teise või kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki

Muudatusettepanek

1. Käesolevat määrust kohaldatakse lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes ühest liikmesriigist teise või kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki

Selgitus

Väljajätmine parandab loetavust.

Muudatusettepanek 22

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 3 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) „mittekaubanduslik liikumine” – liikumine, *millel* ei ole ei *otsest ega kaudset rahalise tulu saamise ega omandiõiguse üleandmise eesmärki*;

Muudatusettepanek

a) „mittekaubanduslik liikumine” – liikumine, *mille eesmärk* ei ole ei *lemmiklooma müük ega omandi üleandmine*;

Selgitus

Praeguste eeskirjade rakendamisel saadud kogemused on näidanud, et mõningatel juhtudel ei ole otsese või kaudse rahalise tulu kriteerium piisavalt selge.

Muudatusettepanek 23

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 3 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) „lemmikloom” – I lisas loetletud liiki kuuluv loom, kes liigub mittekaubanduslikul eesmärgil oma omaniku või *omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise* isikuga, ja kes jääb kõnealuse mittekaubandusliku liikumise käigus omaniku või *sellise* isiku vastutada;

Muudatusettepanek

b) „lemmikloom” – I lisas loetletud liiki kuuluv loom, kes liigub mittekaubanduslikul eesmärgil oma omaniku või *volitatud* isikuga, ja kes jääb kõnealuse mittekaubandusliku liikumise käigus omaniku või *volitatud* isiku vastutada;

Muudatusettepanek 24

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 3 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) „omanik” – füüsiline isik, *kelle oma lemmikloom* on;

Muudatusettepanek

c) „omanik” – füüsiline isik *või organisatsioon, kes peab lemmiklooma ja on kantud identifitseerimisdokumenti*

omanikuna;

Selgitus

Segaduse vältimiseks tuleks kasutada vaid ühte nimetust.

Muudatusettepanek 25

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt c a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c a) „volitatud isik” – füüsiline isik, keda omanik volitab kirjalikult enda nimel lemmiklooma mittekaubanduslikul eesmärgil transportima;

Selgitus

Seniste reeglite rakendamisel saadud kogemused näitavad, et lemmikloomadega kauplemist on võimalik varjata, kui liikumise põhjust ei saa piisavalt kontrollida ja loomi veetakse kolmandate isikute nimel ilma tõendusmaterjalita.

Muudatusettepanek 26

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt e**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

e) „identifitseerimisdokument” – dokument, mis võimaldab lemmiklooma eksimatult identifitseerida ja kontrollida tema tervisliku seisundi vastavust käesoleva määruse nõuetele;

e) „identifitseerimisdokument” – dokument, mis võimaldab lemmiklooma eksimatult identifitseerida ja kontrollida tema tervisliku seisundi vastavust käesoleva määruse nõuetele ***ning mis on koostatud käesoleva määruse nõuete kohaselt;***

Selgitus

Identifitseerimisdokumendi vorm peab olema kontrollivate asutuste poolt hõlpsalt tuvastatav. Seetõttu tuleb määrusesse lisada sellekohased sätted.

Muudatusettepanek 27

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt f**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

f) „liikmesriigid” – II lisa loetletud riigid ja territooriumid; välja jäetud

Selgitus

Kasutatakse ELi aluslepingutes kasutatavat tavalist liikmesriigi määratlust, mistõttu jäetakse II lisa välja.

Muudatusettepanek 28

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt g**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

g) „reisija sisenemispunkt” – liikmesriigi määratud registreerimisala artikli 36 lõike 1 kohaldamiseks.

g) „reisija sisenemispunkt” – liikmesriigi poolt artikli 36 lõike 1 kohaseks kontrollimiseks määratud ala.

Selgitus

Formaalselt ei pea tegemist olema registreerimiseks ettenähtud alaga, kui reisijale on üheselt arusaadav, kus kontrollimist tehakse.

Muudatusettepanek 29

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt g a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

g a) „ametlik veterinaararst” – pädeva asutuse kasutatav veterinaararst;

Muudatusettepanek 30

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt g b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

g b) „volitatud veterinaararst” – veterinaararst, keda pädev asutus on volitanud teostama käesoleva määruse või muude käesoleva määruse alusel vastu võetud eeskirjade kohaseid kindlaid toiminguid;

Muudatusettepanek 31

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt g c (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

g c) „dokumentide kontroll” – lemmikloomaga kaasas oleva identifitseerimisdokumendi kontrollimine;

Muudatusettepanek 32

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – punkt g d (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

g d) „identsuse kontroll” – identifitseerimisdokumendi ning lemmiklooma ja tema märgistuse vastavuse kontrollimine.

Muudatusettepanek 33

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 4 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 4 a

Lemmikloomade arvu ülempiir

1. I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade arv, mis võib omaniku või volitatud isikuga ühe mittekaubandusliku liikumise jooksul

kaasas olla, ei tohi olla suurem kui viis.

2. I lisa A osas loetletud lemmikloomaliikide lõikes 1 nimetatud ülempiiri võib ületada järgmistel juhtudel:

a) lemmikloomade mittekaubanduslik liikumine võistlustel, näitustel ja spordiüritustel osalemise või nende ürituste jaoks treenimise eesmärgil ning

b) kui omanik või volitatud isik esitab punktile a vastava külastatava ürituse kirjaliku kutse ja kirjaliku registreerimiskinnituse, kviitungi veebipõhise registreerimise kohta või makset, nt pangäülekannet tõendava dokumendi, või suudab kirjaliku tõendi abil tõestada, et lemmikloomad on registreeritud punktis a nimetatud üritust korraldava ühenduse juures, tingimusel et kõnealused lemmikloomad on rohkem kui 6 kuud vanad.

3. Liikmesriigid võivad viia läbi standardseid kohapealseid kontrole, et veenduda lõike 2 punkti b alusel esitatud teabe õigsuses.

4. Komisjonile antakse volitused võtta artikli 41 kohaselt vastu delegeeritud õigusaktid eeskirjade kehtestamiseks, millega piiratakse omaniku või volitatud isikuga ühe mittekaubandusliku liikumise ajal kaasas olla võivate B osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade arvu.

5. Komisjon esitab hiljemalt viis aastat pärast käesoleva määruse jõustumist Euroopa Parlamendile ja nõukogule aruande käesoleva artikli rakendamise kohta. Komisjon esitab oma aruande põhjal vajaduse korral määruse muudatusettepanekud.

Muudatusettepanek 34

**Ettepanek võtta vastu määrus
II peatükk – alapealkiri (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1. jagu

***I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvad
lemmikloomad***

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 35

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 5 – punkt c**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c) loomad vastavad tervishoiualastele ennetusmeetmetele, mis on vajaduse korral võetud muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu

c) loomad vastavad tervishoiualastele ennetusmeetmetele, mis on vajaduse korral võetud muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu ***käesoleva määruse artikli 18 lõike 1 alusel;***

i) käesoleva määruse artikli 18 lõike 1 alusel või

ii) vastavalt määruse (EÜ) nr 998/2003 artikli 5 lõike 1 teisele lõigule;

Selgitus

Teksti loetavuse paranemine tänu läbivaadatavale määrusele osutava viite kõrvaldamisele.

Muudatusettepanek 36

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 5 – punkt d**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

d) loomaga on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud ***artikli 20 lõike 1*** kohaselt.

d) loomaga on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud ***artikli 22 a*** kohaselt.

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 37

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 6 – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

*Erandina artikli 5 punktist b võivad liikmesriigid lubada **marutaudi vastu vaksineerimata alla kolme kuu vanuste** lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist, kui **neil on kaasas nõuetekohaselt täidetud ja artikli 20 kohaselt väljastatud identifitseerimisdokument, või***

Muudatusettepanek

***1.** Erandina artikli 5 punktist b võivad liikmesriigid lubada **I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate** lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist **oma territooriumile**, kui*

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 38

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 6 – punkt a**

Komisjoni ettepanek

a) omanik või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline isik esitab tõendid, et nad on olnud kogu aeg lemmiklooma sünnikohas ning lemmikloomal ei ole olnud kokkupuudet marutaudile vastuvõtlikku liiki kuuluvate metsloomadega, kes võisid olla marutaudis, või

Muudatusettepanek

a) loomad on vähem kui 12 nädala vanused ega ole veel marutaudi vastu vaksineeritud; või

Selgitus

Alla 12 nädala vanuseid loomi ei ole veel vaksineeritud loomatervishoiust tulenevatel põhjustel.

Muudatusettepanek 39

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 6 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) loomad on koos oma emaga, kellest nad veel sõltuvad, ning on esitatud tõendid, et ema on enne poegimist saanud marutaudivastase vaktsineerimise, mis vastab IV lisa sätestatud kehtivusnõuetele.

Muudatusettepanek

b) loomad on 12 kuni 16 nädala vanused ja on marutaudi vastu vaktsineeritud, kuid ei vasta veel IV lisa punkti 2 alapunktile d.

Selgitus

Tuleb tagada, et loomi, kes veel ei vasta IV lisa punkti 2 alapunktile d, võib mittekaubanduslikul eesmärgil vedada. Alla 12 nädala vanuste loomade immuniseerimise puhul ei ole oluline, kas ema on nendega kaasas.

Muudatusettepanek 40

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 6 – lõige 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Esimeses lõigus viidatud loa saab anda ainult juhul, kui:

a) loomi transporditakse marutaudivabade või marutaudi sissetoomise ebaoluliselt madala riskiga liikmesriikide või nende geograafilistelt määratletavate osade vahel kooskõlas artikliga 7;

b) omanik või volitatud isik kinnitab kirjalikult, et lemmikloomi hoiti sünnist kuni transpordi hetkeni marutaudi suhtes vastuvõtlikest metsloomaliikidest eraldi; ning

c) dokumenteeritud on fakt, et loomade ema vaktsineeriti marutaudi vastu enne tiinust, mis on miinimumnõudena

*kooskõlas IV lisa määratletud
kehtivusnõuetega vähemalt 24 tundi
pärast loomade sünni.*

Selgitus

Hiljutised juhtumid seoses marutaudis kutsikate sisenemisega ELi toovad selgelt esile, et väga oluline on tagada, et igasuguste erandite tegemine noorte loomade puhul vähendab haiguste leviku riski miinimumini. Seega on oluline, et kõnealuse erandi nõudeid laiendatakse ning selgitatakse mis tahes riski vähendamise nimel.

Muudatusettepanek 41

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 7 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Erandina artikli 5 lõikest b võidakse I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudi vastu vaktsineerimata lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist lubada **marutaudivabade** liikmesriikide või nende osade vahel, kui nad täidavad eritingimused. **Tagamaks vajalike meetmete olemasolu sellise erandi alusel toimuvaks mittekaubanduslikuks liikumiseks nõuetekohase loa andmiseks**, volitatakse komisjoni võtma kooskõlas artikliga 41 vastu delegeeritud õigusakte, mis käsitlevad sellise mittekaubandusliku liikumise lubamise eritingimusi.

Muudatusettepanek

1. Erandina artikli 5 lõikest b võidakse I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudi vastu vaktsineerimata lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist lubada **marutaudivabade või marutaudi sissetoomise ebaoluliselt madala riskiga** liikmesriikide või nende **geograafiliselt määratletavate** osade vahel, kui nad täidavad eritingimused. **Komisjoni** volitatakse võtma kooskõlas artikliga 41 vastu delegeeritud õigusakte, mis käsitlevad sellise mittekaubandusliku liikumise lubamise eritingimusi.

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 42

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 7 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Lõike 1 kohaselt vastuvõetud delegeeritud õigusaktides sätestatud loa konkreetsed tingimused tuginevad piisavatele, usaldusväärsetele ja kinnitatud teaduslikele andmetele liikmesriikide või nende osade marutaudistaatuse hindamise kohta ning neid kohaldatakse proportsionaalselt inimeste ja loomade tervisele avalduva ohuga, mis on seotud I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudist ohustatud lemmikloomade mittekaubandusliku liikumisega.

Muudatusettepanek

2. Delegeeritud õigusaktid tuginevad

a) piisavatele, usaldusväärsetele ja kinnitatud teaduslikele andmetele liikmesriikide või nende osade marutaudistaatuse hindamise kohta, mis saadakse varasema ja praeguse teabe põhjal marutaudi olukorra kohta liikmesriikides ning nende marutaudi seire- ja teavitussüsteemide kaudu; ning

b) proportsionaalsele analüüsile inimeste ja loomade tervisele avalduva ohu kohta, mis on seotud I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate marutaudist ohustatud lemmikloomade mittekaubandusliku liikumisega.

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 43

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 7 – lõige 3**

Komisjoni ettepanek

3. Samal eesmärgil võivad lõikes 1 osutatud delegeeritud õigusaktid sisaldada veel järgmist:

Muudatusettepanek

välja jäetud

a) eeskirju liikmesriikide või nende osade kategooriatesse jaotamiseks nende marutaudistaatust käsitlevate varasemate andmete ning nende marutaudi seire- ja aruandlussüsteemide alusel;

b) tingimusi, mis liikmesriikidel tuleb täita, et neil oleks võimalik saada lõikes 2 osutatud luba.

Selgitus

Selle lõike sisu juba sisaldub uues lõikes 2.

Muudatusettepanek 44

**Ettepanek võtta vastu määrus
II peatükk – uus alapealkiri (enne artiklit 9)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2. jagu

**I lisa B osas loetletud liikidesse kuuluvad
lemmikloomad**

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 45

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 9 – lõige 1 – punkt c – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c) nendega on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud:

c) nendega on kaasas nõuetekohaselt täidetud **individuaalne või ühine** identifitseerimisdokument, mis on väljastatud:

Selgitus

Vangistuses üleskasvanud lindude transportimisel sporditegevuseks kohtadesse, kus toimuvad üritused, transporditakse tuhandeid isendeid korraga. Nendele loomadele on tehtud pidevalt

tervisekontrolle. Individuaalsete identifitseerimisdokumentide nõue on seega koormav ja ka asjatu. Isendid on eraldi märgistatud rõngaga.

Muudatusettepanek 46

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 9 – lõige 1 – punkt c – alapunktid i ja ii

Komisjoni ettepanek

i) kooskõlas **artikliga 28**;

ii) **artikliga 30** ette nähtud vormis.

Muudatusettepanek

i) kooskõlas **artikliga 30 a**;

ii) **artikliga 28 a** ette nähtud vormis.

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 47

Ettepanek võtta vastu määrus

III peatükk – uus alapealkiri (enne artiklit 10)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1. jagu

**I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvad
lemmikloomad**

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 48

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 10 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) loomad vastavad tervishoiualastele ennetusmeetmetele, mis on vajaduse korral võetud muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu

Muudatusettepanek

d) loomad vastavad tervishoiualastele ennetusmeetmetele, mis on vajaduse korral võetud muude haiguste ja nakkuste kui marutaudi vastu **käesoleva määruse artikli**

18 lõike 1 alusel;

i) käesoleva määruse artikli 18 lõike 1 alusel või

ii) vastavalt määruse (EÜ) nr 998/2003 artikli 5 lõike 1 teisele lõigule;

Selgitus

Eemaldatakse viide määrusele, mis selle ettepanekuga läbi vaadatakse.

Muudatusettepanek 49

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 10 – punkt e**

Komisjoni ettepanek

e) loomaga on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud **artikli 24** kohaselt.

Muudatusettepanek

e) loomaga on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud **artikli 26 a** kohaselt.

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 50

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 10 – lõige 1 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1 a. I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvaid lemmikloomi tohib tuua reisija sisenemispunkti kaudu liikmesriiki üksnes sellisest kolmandast riigist või selliselt territooriumilt, mis ei kuulu artikli 13 lõikes 1 kohaselt koostatud loetellu.

Liikmesriigid koostavad selleks reisijate sisenemispunktide loetelu ja ajakohastavad seda.

Selgitus

Tuleb tagada, et kolmandatest riikidest tuuakse sisse üksnes selliseid lemmikloomi, kes ei kujuta ohtu ELi inimeste ja loomade tervisele.

Muudatusettepanek 51

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 10 – lõige 1 b – sissejuhatav osa (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1 b. Erandina lõikest 1 a võivad liikmesriigid lubada, et registreeritud militaar-, otsingu- ja päästekoerad sisenevad muust kohast kui reisija sisenemispunkt, eeldusel, et:

Selgitus

Teatavate eriolukordade kohta tuleb kehtestada reeglid.

Muudatusettepanek 52

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 10 – lõige 1 b – punkt a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a) omanik või volitatud isik on eelnevalt taotlenud luba ja liikmesriik on loa andnud, määratledes samal ajal sisenemistingimused;

Selgitus

Erandite lubamisel tuleb liikmesriikidele tagada piisav paindlikkus.

Muudatusettepanek 53

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 10 – lõige 1 b – punkt b (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b) pädev asutus kontrollib koerte vastavust loas määratletud tingimusele selleks määratud kohas.

Muudatusettepanek 54

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 11 – lõige 1 – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1. Erandina artikli 10 punktist b võivad liikmesriigid lubada ***marutaudi vastu vaksineerimata alla kolme kuu vanuste*** lemmikloomade mittekaubanduslikku toomist artikli 13 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktis loetletud kolmandast riigist või territooriumilt oma territooriumile, kui ***nendega on kaasas nõuetekohaselt täidetud ja artikli 24 kohaselt väljastatud identifitseerimisdokument, või***

1. Erandina artikli 10 punktist b võivad liikmesriigid lubada lemmikloomade mittekaubanduslikku toomist artikli 13 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktis loetletud kolmandast riigist või territooriumilt oma territooriumile, kui

Muudatusettepanek 55

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 11 – lõige 1 – punkt a**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a) ***omanik või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline isik esitab tõendid, et nad on olnud kogu aeg lemmiklooma sünnikohas ning lemmikloomal ei ole olnud kokkupuudet marutaudile vastuvõtlikku liiki kuuluvate metsloomadega, kes võisid olla marutaudis, või***

a) ***loomad on vähem kui 12 nädala vanused ega ole veel marutaudi vastu vaksineeritud; või***

Muudatusettepanek 56

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 11 – lõige 1 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

b) loomad on koos oma emaga, kellest nad veel sõltuvad, ning on esitatud tõendid, et ema on enne poegimist saanud marutaudivastase vaktsineerimise, mis vastab IV lisa sätestatud kehtivusnõuetele.

Muudatusettepanek

b) loomad on 12 kuni 16 nädala vanused ja on marutaudi vastu vaktsineeritud, kuid ei vasta veel IV lisa punkti 2 alapunktile d.

Muudatusettepanek 57

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 11 – lõige 1 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1 a. Lõikes 1 viidatud luba saab anda ainult juhul, kui:

a) loomi transporditakse liikmesriiki kolmandast riigist kooskõlas artikliga 12;

b) omanik või volitatud isik kinnitab kirjalikult, et lemmikloomi hoiti sünnist kuni transpordi hetkeni marutaudi suhtes vastuvõtlikest metsloomaliikidest eraldi; ning

c) dokumenteeritud on fakt, et loomade ema vaktsineeriti marutaudi vastu enne tiinust, mis on miinimumnõudena kooskõlas IV lisa määratletud kehtivusnõuetega vähemalt 24 tundi pärast loomade sündi.

Selgitus

Hiljutised juhtumid seoses marutaudis kutsikate sisenemisega ELi toovad selgelt esile, et väga oluline on tagada, et igasuguste erandite tegemine noorte loomade puhul vähendab haiguste leviku riski miinimumini. Seega on oluline, et kõnealuse erandi nõudeid laiendatakse ning selgitatakse mis tahes riski vähendamise nimel.

Muudatusettepanek 58

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 11 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Nende lemmikloomade hilisem mittekaubanduslik viimine teise liikmesriiki on siiski keelatud, välja arvatud juhul, kui see toimub kooskõlas artiklis 5 sätestatud tingimustega.

Muudatusettepanek

2. Nende lemmikloomade hilisem mittekaubanduslik viimine teise liikmesriiki on siiski keelatud, välja arvatud juhul, kui see toimub kooskõlas artiklis 5 sätestatud tingimustega ***või kui selline liikumine on lubatud vastavalt artiklile 6.***

Selgitus

Artiklis 6 sätestatakse tingimused noortele loomadele kehtestatud erandite kohta.

Muudatusettepanek 59

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 12 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

Erandina artikli 10 punktist c ei nõuta antikehade tiitrimiste testi tegemist loomadele, kes tuuakse liikmesriiki:

Muudatusettepanek

Erandina artikli 10 punktist c ei nõuta antikehade tiitrimiste testi tegemist ***I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvatele lemmikloomadele, kes tuuakse liikmesriiki kolmandast riigist või territooriumilt, mis kuulub artikli 13 kohaselt koostatud loetellu:***

Selgitus

Parandab järgnevate punktide loetavust.

Muudatusettepanek 60

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 12 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) kas otse ***artikli 13 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktis loetletud kolmandast riigist või territooriumilt või pärast viibimist vaid ühes või mitmes kõnealuses riigis või territooriumil, või***

Muudatusettepanek

a) kas otse või pärast viibimist vaid ühes või mitmes kõnealuses riigis või territooriumil, või

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 61

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 12 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

b) *artikli 13 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktis loetletud kolmandast riigist või territooriumilt pärast nende transiiti läbi artikli 13 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktis loetlemata kolmanda riigi või territooriumi, tingimusel et omanik või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline isik esitab tõendid, et kõnealuse transiidi jooksul ei ole lemmikloomad kokku puutunud marutaudile vastuvõtlike liikidega ega väljunud transpordivahendist või rahvusvahelise lennujaama territooriumilt.*

Muudatusettepanek

b) pärast nende transiiti läbi *muu* kolmanda riigi või territooriumi, tingimusel et omanik või *volitatud* isik esitab *kirjaliku kinnituse näol* tõendid, et kõnealuse transiidi jooksul ei ole lemmikloomad kokku puutunud marutaudile vastuvõtlike *loomaliikidega* ega väljunud transpordivahendist või rahvusvahelise lennujaama territooriumilt.

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 62

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 13 – pealkiri**

Komisjoni ettepanek

Kolmandate riikide või territooriumide loetelu koostamine *artikli 12 kohaldamiseks*

Muudatusettepanek

Kolmandate riikide või territooriumide loetelu koostamine

Selgitus

Loend ei ole mõeldud vaid artikli 12 kohaldamiseks.

Muudatusettepanek 63

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 13 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. *Komisjon võtab rakendusaktiga [kuupäev lisatakse hiljem: aasta pärast käesoleva määruse jõustumist]* vastu nende kolmandate riikide ja territooriumide loetelu, kes on näidanud, et nad kohaldavad I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade suhtes II peatükis, käesolevas peatükis ja VI peatüki 2. jaos sätestatud nõuetega samaväärseid nõudeid.

Muudatusettepanek

1. *Komisjonile antakse volitused võtta hiljemalt ...* artikli 41 kohaselt vastu delegeeritud õigusaktid* nende kolmandate riikide ja territooriumide loetelu koostamiseks, mis on näidanud, et nad kohaldavad I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade suhtes II peatüki 1. jaos, käesolevas peatükis ja VI peatüki 2. jaos ning käesolevate eeskirjade alusel välja antud võimalikes õigusaktides sätestatud nõuetega samaväärseid nõudeid.

** Käesoleva määruse kehtivuse alguskuupäev vastavalt artikli 47 teisele lõigule.*

Muudatusettepanek 64

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 13 – lõige 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

2. *Komisjon võtab rakendusaktiga [kuupäev lisatakse hiljem: aasta pärast käesoleva määruse jõustumist]* vastu nende kolmandate riikide ja territooriumide loetelu, kes on näidanud, et nad täidavad I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade puhul vähemalt järgmisi tingimusi:

Muudatusettepanek

2. *Komisjon võtab rakendusaktiga hiljemalt ...* vastu* nende kolmandate riikide ja territooriumide loetelu, kes on näidanud, et nad täidavad I lisa A osas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade puhul vähemalt järgmisi tingimusi:

** Käesoleva määruse kehtivuse alguskuupäev vastavalt artikli 47 teisele lõigule.*

Selgitus

Selleks et vältida kohaldamises lünki, peab rakendusakt määruse jõustumisel olema olema.

Muudatusettepanek 65

Ettepanek võtta vastu määrus III peatükk – uus alapealkiri (enne artiklit 14)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2. jagu

I lisa B osas loetletud liikidesse kuuluvad lemmikloomad

Selgitus

Parandab teksti loetavust.

Muudatusettepanek 66

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 14 – lõige 1 – punkt c

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c) nendega on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud:

i) kooskõlas **artikliga 28**;

ii) **artikliga 33** ette nähtud vormis.

c) nendega on kaasas nõuetekohaselt täidetud identifitseerimisdokument, mis on väljastatud:

i) kooskõlas **artikliga 33 a**

ii) **artikliga 31 a** ette nähtud vormis.

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 67

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 14 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 14 a

*Kolmandate riikide ja territooriumide
loetelu koostamine*

*Komisjonile antakse volitused võtta
hiljemalt ...* artikli 41 kohaselt vastu
delegeeritud õigusaktid nende kolmandate
riikide ja territooriumide loetelu
koostamiseks, mis on näidanud, et nad
kohaldavad I lisa B osas loetletud
liikidesse kuuluvate lemmikloomade
suhtes II peatüki 2. jaos, käesolevas
peatükis ja VI peatüki 2. jaos ning
käesolevate eeskirjade alusel välja antud
võimalikes õigusaktides sätestatud
nõuetega samaväärseid nõudeid.*

** Käesoleva määruse kehtivuse
alguskuupäev vastavalt artikli 47 teisele
lõigule.*

Selgitus

*Selle määruse kohaldamiseks on vajalik loetelu kolmandatest riikidest ja territooriumidest,
kus kehtivad I lisa B osas nimetatud loomade liikumise suhtes võrreldavad tingimused.*

Muudatusettepanek 68

**Ettepanek võtta vastu määrus
III peatükk – uus alapealkiri (enne artiklit 15)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

3. jagu

*Lemmikloomade mittekaubandusliku
liikumise suhtes kohaldatavate tingimuste
erandid*

Selgitus

Teksti loetavuse parandamiseks lisati alapealkiri.

Muudatusettepanek 69

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 16 – lõige 1 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Kui kõnealune lemmikloom on märgistatud mikrokiibiga, mis ei vasta III lisa tehnilistele nõuetele, peavad omanikul või **omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutseval füüsilisel** isikul olema selle lugemiseks vajalikud vahendid, et oleks võimalik kontrollida looma identiteeti vastavalt artikli 20 lõikele 2, artikli 24 lõikele 2, artiklile 35 ja artikli 36 lõikele 1.

Muudatusettepanek

Kui kõnealune lemmikloom on märgistatud mikrokiibiga, mis ei vasta III lisa tehnilistele nõuetele, peavad omanikul või **volitatud** isikul olema selle lugemiseks vajalikud vahendid, et oleks võimalik kontrollida looma identiteeti vastavalt artikli 20 lõikele 2, artikli 24 lõikele 2, artiklile 35 ja artikli 36 lõikele 1.

Muudatusettepanek 70

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 17

Komisjoni ettepanek

Liikmesriigid kehtestavad eeskirjad miinimumkvalifikatsiooni kohta, mida nõutakse lemmikloomadele mikrokiibi paigaldajatelt.

Muudatusettepanek

Liikmesriigid kehtestavad eeskirjad miinimumkvalifikatsiooni kohta, mida nõutakse **veterinaararstidelt ja teistelt pädevatelt** lemmikloomadele mikrokiibi paigaldajatelt.

Selgitus

Kuigi minimaalsete pädevustasemetega olemasolu ELis ja kaugemal mikrokiipide implanteerimisel on oluline, võivad loomade heategevusühingud, kohalikud asutused ning tõuloomapidajad olla need, kes sellise ettepaneku tõttu kõige rohkem kaotavad. Kitsendusel, mis piirduks veterinaararstidega, oleks sellistele operatsioonidele negatiivne mõju.

Muudatusettepanek 71

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 20

Komisjoni ettepanek

Artikkel 20

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

Muudatusettepanek

välja jäetud

1. Artikli 5 punktis d osutatud identifitseerimisdokument peab

a) olema väljastatud pädeva asutuse volitatud veterinaararsti poolt;

b) dokumenteerima vastavust artikli 5 punktides a, b ja c ning vajaduse korral artikli 27 punkti b alapunktis ii esitatud nõuetele; nõuetele vastavust võib dokumenteerida rohkem kui ühes artikli 22 lõikes 1 esitatud vormi kohaselt koostatud identifitseerimisdokumendis.

2. Vastavust artikli 5 punktis a esitatud märgistamisnõuetele kontrollitakse enne

a) identifitseerimisdokumendi väljastamist vastavalt lõike 1 punktile a;

b) kui vastavus lõike 1 punktis b osutatud nõuetele on dokumenteeritud.

Selgitus

Muudetud versioon esitatakse uuesti artiklina 22 a.

Muudatusettepanek 72

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 20 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 20 a

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 5 punktis d nimetatud identifitseerimisdokument on passiformaadis vastavalt V a lisas esitatud näidisele. Sellel on väljad artikli 21 lõike 1 alusel nõutavate andmete lisamiseks.

2. Komisjoni volitatakse kehtestama rakendusaktiga nõuded lõikes 1 nimetatud passi keelte, turvaelementide ja kujunduselementide kohta. Peale selle

kehtestab komisjon rakendusaktis üleminekutingimused seniks, kuni olemasolevad varud on ära kasutatud. Nimetatud rakendusakt võetakse vastu kooskõlas artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.

3. Lõikes 1 osutatud pass kannab numbrit, mis koosneb passi väljastava liikmesriigi ISO koodist, millele järgneb kordumatu tähtnumbriline kood.

Muudatusettepanek 73

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

b) omaniku nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek

b) omaniku *ja, vajaduse korral, kuni kahe
eelmise omaniku* nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek 74

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt b a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek 75

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt d**

Komisjoni ettepanek

d) *artikli 27 punkti b alapunktis ii sätestatud juhtudel* marutaudi antikehade tiitrimise testi jaoks *võetud vereproovi kuupäev*;

Muudatusettepanek

b a) identifitseerimisdokumendi välja andnud või seda täiendanud volitatud veterinaararsti nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek

d) *kuupäev, mil võeti vereproov* marutaudi antikehade tiitrimise testi jaoks;

Muudatusettepanek 76

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt e – alapunkt ii

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ii) vastavalt määruse (EÜ) nr 998/2003
artikli 5 lõike 1 teisele lõigule;

välja jäetud

Selgitus

Eemaldatakse viide määrusele, mis selle ettepanekuga läbi vaadatakse.

Muudatusettepanek 77

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt e a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

e a) looma liik, tõug, sugu, värv ja teised
märgatavad või eristatavad jooned või
tunnused;

Selgitus

See aitab kaasa ebaseaduslike ja petturlike identifitseerimisdokumentide kasutamise
vähendamisele ja aitab vältida dokumendi kasutamist potentsiaalselt vaksineerimata looma
puhul.

Täiendatakse identifitseerimist võimaldavaid ja looma kirjeldavaid mõistlikke kriteeriume.

Muudatusettepanek 78

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 21 – lõige 1 – punkt f

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

f) muu asjakohane teave looma kirjelduse
ja tervisestaatuse kohta.

f) muu asjakohane teave looma
tervisestaatuse kirjeldamiseks.

Muudatusettepanek 79

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 21 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Identifitseerimisdokumendi väljastanud veterinaararst registreerib lõike 1 punktides a ja b osutatud teabe ning säilitab seda **vähemalt 10** aastat alates identifitseerimisdokumendi väljastamise kuupäevast.

Muudatusettepanek

2. Identifitseerimisdokumendi väljastanud veterinaararst registreerib lõike 1 punktides a ja b osutatud teabe ning säilitab seda **pädeva asutuse määratud aja jooksul, mis ei tohi olla lühem kui 3** aastat alates identifitseerimisdokumendi väljastamise kuupäevast.

Muudatusettepanek 80

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 22

Komisjoni ettepanek

Artikkel 22

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 5 lõikes d osutatud identifitseerimisdokument on passi vormis ja vastab näidisele, mis võetakse vastu komisjoni rakendusaktiga, ning sisaldab andmevälju artikli 21 lõikega 1 ette nähtud teabe lisamiseks. Nimetatud rakendusakt võetakse vastu kooskõlas artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega hiljemalt [kuupäevaks: kolm aastat pärast määruse jõustumist].

2. Lõikes 1 osutatud rakendusaktiga kehtestatakse nõuded samas lõikes nimetatud passi keelte ja kujunduse kohta.

3. Lõikes 1 osutatud pass kannab numbrit, mis koosneb liikmesriigi ISO koodist, millele järgneb kordumatu

Muudatusettepanek

välja jäetud

tähtnumbriline kood.

Selgitus

Muudetud versioon esitatakse uue artiklina 20 a (uus).

Muudatusettepanek 81

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 22 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 22 a

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

Artikli 5 punktis d nimetatud identifitseerimisdokumendi annab välja selleks volitatud veterinaararst pärast seda, kui:

a) ta on kontrollinud, kas loom on märgistatud vastavalt artikli 16 lõikele 1;

b) ta on kandnud identifitseerimisdokumendile hoolikalt artikli 21 lõikes 1 nimetatud asjakohased andmed, millega tõendatakse artikli 5 punktides b ja c nimetatud nõuete ja vajadusel artikli 27 punkti b alapunktis ii nimetatud nõude täitmist; ning

c) omanik on identifitseerimisdokumendi allkirjastanud.

Muudatusettepanek 82

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 23 – lõige 1**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1. Erandina **artikli 22** lõikest 1 lubavad liikmesriigid selliste lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist ühest

1. Erandina **artikli 20 a** lõikest 1 lubavad liikmesriigid selliste lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist ühest

liikmesriigist teise, kellega on kaasas identifitseerimisdokument, mis on väljastatud artikli 10 punkti e kohaldamiseks

- a) kooskõlas **artikliga 24**;
- b) **artikli 26** lõikega 1 ette nähtud vormis.

liikmesriigist teise, kellega on kaasas identifitseerimisdokument, mis on väljastatud artikli 10 punkti e kohaldamiseks

- a) kooskõlas **artikliga 26 a**;
- b) **artikli 24 a** lõikega 1 ette nähtud vormis.

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 83

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 24

Komisjoni ettepanek

Artikkel 24

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

1. Artikli 10 punktis e osutatud identifitseerimisdokumendil peab olema seerianumber ning:

a) on väljastanud

i) lähetava kolmanda riigi ametlik veterinaararst tõendavate dokumentide põhjal või

ii) lähetava kolmanda riigi pädeva ametiasutuse poolt selleks volitatud veterinaararst, misjärel on dokumendi kinnitanud pädev asutus;

b) selles on dokumenteeritud vastavus artikli 10 punktides a–d esitatud nõuetele.

2. Vastavust artikli 10 punktis a esitatud märgistamisnõuetele kontrollitakse enne:

a) identifitseerimisdokumendi väljastamist vastavalt lõikele 1;

b) artikli 10 punktide b, c ja d nõuetele vastavuse dokumenteerimist.

Muudatusettepanek

välja jäetud

Selgitus

See artikkel esitatakse muudetud kujul uue artiklina 26 a. Uus järjekord hõlbustab kasutamist.

Muudatusettepanek 84

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 24 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 24 a

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 10 punktis e osutatud identifitseerimisdokument on veterinaarsertifikaadi vormis, mille näidis on V b lisas. See peab sisaldama artikli 25 lõike 1 alusel nõutavate andmete lisamiseks vajalikke välju.

2. Komisjoni volitatakse kehtestama rakendusaktiga nõuded lõikes 1 nimetatud veterinaarsertifikaadi keelte, kujunduselementide ja kehtivuse kohta. Kõnealune rakendusakt võetakse vastu vastavalt artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusele.

Muudatusettepanek 85

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 25 – lõige 1 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b) omaniku või ***omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise*** isiku nimi ja ***aadress***;

b) omaniku või ***volitatud*** isiku nimi, ***aadress*** ja ***allkiri***;

Muudatusettepanek 86

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 25 – lõige 1 – punkt b a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b a) identifitseerimisdokumendi välja andnud või seda täiendanud volitatud veterinaararsti nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek 87

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 25 – lõige 1 – punkt e – alapunkt ii**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ii) vastavalt määruse (EÜ) nr 998/2003 artikli 5 lõike 1 teisele lõigule;

välja jäetud

Muudatusettepanek 88

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 25 – lõige 1 – punkt e a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

e a) looma liik, tõug, sugu ja värv;

Muudatusettepanek 89

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 25 – lõige 1 – punkt f**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

f) muu asjakohane teave looma kirjelduse ja tervisestaatuse kohta.

f) muu asjakohane teave looma tervisestaatuse kirjeldamiseks.

Muudatusettepanek 90

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 25 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Artikli 10 punktis e osutatud identifitseerimisdokumendiga peab olema kaasas omaniku või **tema nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise** isiku allkirjastatud kirjalik deklaratsioon, milles kinnitatakse, et lemmikloom tuuakse liitu mittekaubanduslikul eesmärgil.

Muudatusettepanek

2. Artikli 10 punktis e osutatud identifitseerimisdokumendiga peab olema kaasas omaniku või **volitatud** isiku allkirjastatud kirjalik deklaratsioon, milles kinnitatakse, et lemmikloom tuuakse liitu mittekaubanduslikul eesmärgil.

Muudatusettepanek 91

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 26**

Komisjoni ettepanek

Artikkel 26

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 10 punktis e osutatud identifitseerimisdokument on veterinaarsertifikaadi vormis ja vastab näidisele, mis võetakse vastu komisjoni rakendusaktiga, ning sisaldab andmevälju artikli 25 lõikega 1 ette nähtud teabe lisamiseks. Nimetatud rakendusakt võetakse vastu kooskõlas artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega hiljemalt [kuupäevaks: kolm aastat pärast määruse jõustumist].

2. Lõikes 1 osutatud rakendusaktiga kehtestatakse nõuded samas lõikes nimetatud veterinaarsertifikaadi keelte, kujunduse ja kehtivuse kohta.

Muudatusettepanek

välja jäetud

Selgitus

Esitatud muudetud kujul uue artiklina 24 a.

Muudatusettepanek 92

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 26 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 26 a

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

Artikli 10 punktis e nimetatud identifitseerimisdokumendil on seerianumber, selle annab välja kolmandast riigist päritoluriigi ametlik veterinaararst tõendite alusel või volitatud veterinaararst ning pädev asutus kinnitab dokumendi pärast seda, kui veterinaararst:

a) on kontrollinud, kas loom on märgistatud vastavalt artikli 16 lõikele 1; ja

b) on kandnud artikli 25 lõike 1 punktides a kuni e nimetatud asjakohased andmed identifitseerimisdokumendile, millega tõendatakse artikli 10 lõike 1 punktides b kuni d nimetatud nõuete täitmist.

Muudatusettepanek 93

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Erandina **artikli 26** lõikest 1 lubavad liikmesriigid selliste lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist, kellega on kaasas **artikli 22** lõikega 1 ette nähtud vormis identifitseerimisdokument, juhul kui:

Erandina **artikli 24 a** lõikest 1 lubavad liikmesriigid selliste lemmikloomade mittekaubanduslikku liikumist, kellega on kaasas **artikli 20 a** lõikega 1 ette nähtud vormis identifitseerimisdokument, juhul kui:

Selgitus

Numeratsiooni kohandamine lähtuvalt asjaomaste artiklite järjekorra muutusest.

Muudatusettepanek 94

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – punkt b – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

b) kõnealused lemmikloomad sisenevad liikmesriiki pärast nende *ajutist* viimist või transiiti kolmandasse riiki või territooriumile ning *pädeva asutuse* volitatud veterinaararst on kirjalikult kinnitanud, et enne liidust lahkumist olid lemmikloomad

Muudatusettepanek

b) kõnealused lemmikloomad sisenevad liikmesriiki pärast nende viimist või transiiti kolmandasse riiki või territooriumile ning volitatud veterinaararst on kirjalikult kinnitanud, et enne liidust lahkumist olid lemmikloomad

Muudatusettepanek 95

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 28

Komisjoni ettepanek

Artikkel 28

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

1. Artikli 9 lõike 1 punktis c osutatud identifitseerimisdokumendi:

a) olema väljastatud pädeva asutuse volitatud veterinaararsti poolt;

b) selles on dokumenteeritud vastavus artikli 9 lõike 1 punktide a, b ja c tingimustele.

2. Vastavust artikli 9 lõike 1 punktis a esitatud märgistamis- või kirjeldamisnõuetele kontrollitakse enne:

a) identifitseerimisdokumendi väljastamist vastavalt lõike 1 punktile a;

b) artikli 9 lõike 1 punktide a, b ja c nõuetele vastavuse dokumenteerimist artikli 18 lõike 3 punkti c kohaselt.

Muudatusettepanek

välja jäetud

Selgitus

See artikkel esitatakse muudetud kujul uuesti artiklina 30 a (uus) eesmärgiga eeskirjade

rakendatavust järjekorra muutmise teel parandada.

Muudatusettepanek 96

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 28 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 28 a

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 9 lõike 1 punktis c nimetatud identifitseerimisdokument on V c lisas esitatud näidise vormis. Sellel on väljad artikli 29 alusel nõutavate andmete lisamiseks.

2. Komisjoni volitatakse kehtestama rakendusaktiga nõuded lõikes 1 nimetatud identifitseerimisdokumendi keelte, turvaelementide, kujunduselementide ja kehtivuse kohta. Kõnealune rakendusakt võetakse vastu kooskõlas artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.

Muudatusettepanek 97

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 29 – punkt b a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b a) volitatud veterinaararsti nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek 98

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 29 – punkt c a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c a) looma liik ning vajadusel looma tõug, sugu ja värv;

Muudatusettepanek 99

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 29 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) muu asjakohane teave looma *kirjelduse ja* tervisestaatuse *kohta*.

Muudatusettepanek

d) muu asjakohane teave looma tervisestaatuse *kirjeldamiseks*.

Muudatusettepanek 100

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 30

Komisjoni ettepanek

Artikkel 30

Muudatusettepanek

välja jäetud

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Komisjon võtab rakendusaktiga vastu artikli 9 lõike 1 punktis c osutatud identifitseerimisdokumendi näidise, mis sisaldab andmevälju artikliga 29 ette nähtud teabe lisamiseks. Kõnealune rakendusakt võetakse vastu vastavalt artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusele.

2. Lõikes 1 osutatud rakendusaktiga kehtestatakse nõuded samas lõikes nimetatud identifitseerimisdokumendi keelte, kujunduse ja kehtivuse kohta.

Selgitus

Esitatud muudetud kujul uuesti uue artiklina 28 a.

Muudatusettepanek 101

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 30 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 30 a

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

Artikli 9 lõike 1 punktis c nimetatud identifitseerimisdokumendi annab välja selleks volitatud veterinaararst pärast seda, kui:

a) ta on kontrollinud, kas loom on märgistatud vastavalt artikli 16 lõikele 2;

b) ta on kandnud artiklis 29 nimetatud asjakohased andmed identifitseerimisdokumendile, millega tõendatakse artikli 9 lõikes 1 nimetatud nõuete täitmist; ning

c) omanik on identifitseerimisdokumendi allkirjastanud.

Muudatusettepanek 102

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 31

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 31

välja jäetud

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

1. Artikli 14 lõike 1 punktis c osutatud identifitseerimisdokumendi:

a) on väljastanud

i) ametlik veterinaararst tõendavate dokumentide põhjal või

ii) pädeva ametiasutuse poolt selleks volitatud veterinaararst, misjärel on dokumendi kinnitanud pädev asutus;

b) selles on dokumenteeritud vastavus artikli 14 lõike 1 punktide a, b ja c tingimustele.

2. Vastavust artikli 14 lõike 1 punktis a esitatud märgistamis- või kirjeldamisnõuetele kontrollitakse enne:

a) identifitseerimisdokumendi väljastamist vastavalt lõike 1 punktile a;

b) artikli 14 lõike 1 punktide a, b ja c nõuetele vastavuse dokumenteerimist artikli 18 lõike 3 punkti c kohaselt.

Selgitus

Artikkel esitatakse muudetud kujul uuesti artiklina 33 a.

Muudatusettepanek 103

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 31 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 31 a

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Artikli 14 lõike 1 punktis c nimetatud identifitseerimisdokument on V d lisas esitatud näidise vormis. Sellel on väljad artikli 32 lõike 1 alusel nõutavate andmete lisamiseks.

2. Komisjoni volitatakse kehtestama rakendusaktiga nõuded lõikes 1 nimetatud identifitseerimisdokumendi keelte, kujunduselementide ja kehtivuse kohta. Kõnealune rakendusakt võetakse vastu vastavalt artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusele.

Muudatusettepanek 104

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 32 – lõige 1 – punkt a a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a a) looma liik ning vajadusel looma tõug, sugu ja värv;

Muudatusettepanek 105

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 32 – lõige 1 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) omaniku või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise isiku nimi ja aadress;

Muudatusettepanek

b) omaniku või volitatud isiku nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek 106

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 32 – lõige 1 – punkt b a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b a) volitatud veterinaararsti nimi, aadress ja allkiri;

Muudatusettepanek 107

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 32 – lõige 1 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) muu asjakohane teave looma kirjelduse ja tervisestaatuse kohta

Muudatusettepanek

d) muu asjakohane teave looma tervisestaatuse kirjeldamiseks.

Muudatusettepanek 108

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 32 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Artikli 14 lõike 1 punktis c osutatud identifitseerimisdokumendiga peab olema kaasas omaniku või *tema nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise* isiku allkirjastatud kirjalik deklaratsioon, milles kinnitatakse, et lemmikloom tuuakse liitu mittekaubanduslikul eesmärgil.

Muudatusettepanek

2. Artikli 14 lõike 1 punktis c osutatud *individuaalse või ühise* identifitseerimisdokumendiga peab olema kaasas omaniku või *volitatud* isiku allkirjastatud kirjalik deklaratsioon, milles kinnitatakse, et lemmikloom tuuakse liitu mittekaubanduslikul eesmärgil.

Muudatusettepanek 109

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 33**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 33

välja jäetud

Identifitseerimisdokumendi vorm

1. Komisjon võtab rakendusaktiga vastu artikli 14 lõike 1 punktis c osutatud identifitseerimisdokumendi näidise, mis sisaldab andmevälju artikli 32 lõikega 1 ette nähtud teabe lisamiseks, Kõnealune rakendusakt võetakse vastu vastavalt artikli 43 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusele.

2. Lõikes 1 osutatud rakendusaktiga kehtestatakse nõuded samas lõikes nimetatud identifitseerimisdokumendi keelte, kujunduse ja kehtivuse kohta.

Selgitus

Esitatud muudetud kujul uuesti uue artiklina 31 a.

Muudatusettepanek 110

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 33 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 33 a

Identifitseerimisdokumendi väljastamine

Artikli 14 lõike 1 punktis c nimetatud identifitseerimisdokumendil on seerianumber, selle annab välja kolmandast rügist päritoluriigi ametlik veterinaararst tõendite alusel või volitatud veterinaararst ning pädev asutus kinnitab dokumendi pärast seda, kui veterinaararst:

a) on kontrollitud, kas loom on mürgistatud vastavalt artikli 16 lõikele 2; ja

b) on kandnud artikli 32 lõike 1 punktides a kuni c nimetatud asjakohased andmed identifitseerimisdokumendile, millega tõendatakse artikli 14 lõike 2 punktides a ja b nimetatud nõuete täitmist.

Muudatusettepanek 111

Ettepanek võtta vastu määrus VI peatükk – 1. jagu – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Erand lemmikloomade mittekaubanduslikust toomisest *otse* liikmesriikidesse

Muudatusettepanek

Erand lemmikloomade mittekaubanduslikust toomisest liikmesriikidesse

Muudatusettepanek 112

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 34 – lõige 1 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

1. Erandina artiklite 5, 9, 10 ja 14 sätetest võivad liikmesriigid lubada selliste I lisas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubanduslikku toomist oma territooriumile, kes ei vasta nimetatud artiklites esitatud nõuetele, tingimusel et:

Muudatusettepanek

1. Erandina artiklite 5, 9, 10 ja 14 sätetest võivad liikmesriigid *eriolukorras* lubada selliste I lisas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade mittekaubanduslikku toomist oma territooriumile, kes ei vasta nimetatud artiklites esitatud nõuetele, tingimusel et:

Muudatusettepanek 113

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 34 – lõige 1 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) omanik või *tema nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline* isik on

Muudatusettepanek

a) omanik või *volitatud* isik on eelnevalt teinud taotluse loa saamiseks ning

eelnevalt teinud taotluse loa saamiseks ning sihtliikmesriik on sellise loa andnud;

sihtliikmesriik on sellise loa andnud;

Muudatusettepanek 114

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 35 – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise käigus ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 kohaselt koostatud loetelusse kuuluvast kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki tehtav dokumentide, identiteedi ja füüsiline kontroll

Muudatusettepanek

Lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise käigus ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 ja artikli 14 a kohaselt koostatud loetelusse kuuluvast kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki tehtav dokumentide, identiteedi ja füüsiline kontroll

Muudatusettepanek 115

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 35 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Ilma et see piiraks artikli 15 kohaldamist, teevad liikmesriigid pistelist dokumentide ja identsuse kontrolli ning vajaduse korral füüsilist kontrolli lemmikloomade puhul, keda viiakse mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 kohaselt vastu võetud **rakendusaktis** loetletud kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki, et kontrollida diskrimineerimist välistaval viisil vastavust II peatüki nõuetele.

Muudatusettepanek

1. Ilma et see piiraks artikli 15 kohaldamist, teevad liikmesriigid pistelist dokumentide ja identsuse kontrolli ning vajaduse korral füüsilist kontrolli lemmikloomade puhul, keda viiakse mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 ja **artikli 14 a** kohaselt vastu võetud **delegeeritud õigusaktis** loetletud kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki, et kontrollida diskrimineerimist välistaval viisil vastavust II peatüki nõuetele.

Muudatusettepanek 116

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 35 – lõige 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

2. Omanik või **omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline** isik peab lemmiklooma mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 kohaselt koostatud loetelusse kuuluvast kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki viimise ajal käesoleva artikli lõikes 1 ette nähtud kontrollimiste eest vastutava pädeva asutuse nõudmisel:

Muudatusettepanek

2. Omanik või **volitatud** isik peab lemmiklooma mittekaubanduslikul eesmärgil ühest liikmesriigist teise või artikli 13 lõike 1 **ja artikli 14 a** kohaselt koostatud loetelusse kuuluvast kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki viimise ajal käesoleva artikli lõikes 1 ette nähtud kontrollimiste eest vastutava pädeva asutuse nõudmisel:

Muudatusettepanek 117

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 35 – lõige 2 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) esitama sellise liikumise nõuetele vastavust tõendava identifitseerimisdokumendi **vormis, mis on sätestatud**

i) artikli 22 lõikes 1 või

ii) artikli 23 lõikes 1;

Muudatusettepanek

a) esitama sellise liikumise nõuetele vastavust tõendava, **käesoleva määruse kohaselt nõutava** identifitseerimisdokumendi;

Muudatusettepanek 118

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 36 – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Dokumentide, identsuse ja füüsiline kontroll mittekaubanduslikul liikumisel kolmandast riigist või territooriumilt **liikmesriiki**

Muudatusettepanek

Dokumentide, identsuse ja füüsiline kontroll mittekaubanduslikul liikumisel kolmandast riigist või territooriumilt, **mida ei ole artikli 13 lõike 1 või artikli 14 a kohases loetelus**

Muudatusettepanek 119

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 36 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Kui lemmikloom tuuakse mittekaubanduslikul eesmärgil artikli 13 lõike 1 kohaselt vastu võetud **rakendusaktis** loetlemata kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki, kontrollib pädev asutus reisija sisenemispunktis dokumente ja identsust ning vajaduse korral teostab füüsilise kontrolli.

Muudatusettepanek 120

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 36 – lõige 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

2. Lõikes 1 ette nähtud kontrollimiste eest vastutava pädeva asutuse nõudmisel peab omanik või **tema nimel ja tema nõusolekul tegutsev füüsiline** isik artikli 13 lõike 1 kohaselt vastu võetud **rakendusaktis** loetlemata kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki sisenedes:

Muudatusettepanek 121

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 36 – lõige 2 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) esitama sellise liikumise nõuetele vastavust tõendava identifitseerimisdokumendi vormis, mis on sätestatud

i) artikli 26 lõikes 1 või

ii) artikli 27 punktis b.

Muudatusettepanek 122

RR\919176ET.doc

Muudatusettepanek

1. Kui lemmikloom tuuakse mittekaubanduslikul eesmärgil artikli 13 lõike 1 **ja artikli 14 a** kohaselt vastu võetud **delegeeritud õigusaktis** loetlemata kolmandast riigist või territooriumilt liikmesriiki, kontrollib pädev asutus reisija sisenemispunktis dokumente ja identsust ning vajaduse korral teostab füüsilise kontrolli, **et veenduda III peatüki eeskirjade järgimises.**

Muudatusettepanek

2. Lõikes 1 ette nähtud kontrollimiste eest vastutava pädeva asutuse nõudmisel peab omanik või **volitatud** isik artikli 13 lõike 1 **ja artikli 14 a** kohaselt vastu võetud **delegeeritud õigusaktis** loetlemata kolmandast riigist või territooriumilt **reisija sisenemispunktis** liikmesriiki sisenedes:

Muudatusettepanek

a) esitama sellise liikumise nõuetele vastavust tõendava identifitseerimisdokumendi vormis, mis on sätestatud **käesolevas määruses;**

59/72

PE492.919v02-00

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 36 – lõige 4 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

b) registreerib tehtud *kontrollimised*;

Muudatusettepanek

b) registreerib tehtud *kontrollimiste koguarvu ja nõuete täitmata jätmise juhtumid*;

Selgitus

Halduskoormust vähendatakse, sest hiljem võivad huvi pakkuda vaid leitud puuduste tulemused.

Muudatusettepanek 123

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 36 – lõige 4 – punkt c**

Komisjoni ettepanek

c) dokumenteerib teostatud kontrollimised identifitseerimisdokumendis, *millele viidatakse*

i) artikli 10 punktis e või

ii) artikli 27 punktis b.

Muudatusettepanek

c) dokumenteerib teostatud kontrollimised identifitseerimisdokumendis.

Selgitus

Lihtsustab teksti loetavust..

Muudatusettepanek 124

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 37 – lõige 1 – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

1. Kui artiklitega 35 ja 36 ette nähtud kontrollimistest selgub, et lemmikloom ei vasta II ja III peatüki tingimustele, otsustab *pädeva* asutus pärast konsulteerimist ametliku veterinaararstiga, kas:

Muudatusettepanek

1. Kui artiklitega 35 ja 36 ette nähtud kontrollimistest selgub, et lemmikloom ei vasta II ja III peatüki tingimustele, otsustab *pädev* asutus pärast konsulteerimist ametliku veterinaararstiga *ja vajadusel omaniku või volitatud isikuga*, kas:

Muudatusettepanek 125

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 37 – lõige 1 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) saata lemmikloom tagasi lähteriiki või -territooriumile;

Muudatusettepanek

a) saata lemmikloom **omaniku kulul** tagasi lähteriiki või -territooriumile;

Muudatusettepanek 126

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 37 – lõige 1 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) isoleerida lemmikloom ametliku järelevalve all ja omaniku kulul nii kauaks, kui on vaja **II ja III** peatüki nõuete täitmiseks, või

Muudatusettepanek

b) isoleerida lemmikloom ametliku järelevalve all ja omaniku kulul nii kauaks, kui on vaja **vastavalt II või III** peatüki nõuete täitmiseks, või

Muudatusettepanek 127

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 37 – lõige 1 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) panna lemmikloom omanikule või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsevale füüsilisele isikule rahalist hüvitist andmata magama, kui looma tagasisaatmine ei ole võimalik või isoleerimine ei ole otstarbekas.

Muudatusettepanek

c) panna lemmikloom **viimase abinõuna, kooskõlas liikmesriigi loomade heaolu normidega**, omanikule või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutsevale füüsilisele isikule rahalist hüvitist andmata magama, kui looma tagasisaatmine ei ole võimalik või isoleerimine ei ole otstarbekas.

Muudatusettepanek 128

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 38 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

Kui liikmesriigis, kolmandas riigis või

Muudatusettepanek

Kui liikmesriigis, kolmandas riigis või

territooriumil puhkeb või levib marutaud, mis võib kujutada endast tõsist ohtu loomade või inimese tervisele, võib komisjon omaalgatuslikult või liikmesriigi taotluse korral võtta sõltuvalt olukorra tõsidusest rakendusaktiga viivitamata vastu ühe järgmistest meetmetest:

territooriumil puhkeb või levib marutaud **või muu haigus või nakkus**, mis võib kujutada endast tõsist ohtu loomade või inimese tervisele, võib komisjon omaalgatuslikult või liikmesriigi taotluse korral võtta sõltuvalt olukorra tõsidusest rakendusaktiga viivitamata vastu ühe järgmistest meetmetest:

Muudatusettepanek 129

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 39 – lõige 1 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

1. *Hiljemalt [kuupäev lisatakse hiljem: üks aasta pärast käesoleva määruse jõustumist]* esitavad **liikmesriigid** avalikkusele selge ja kättesaadava teabe järgmise kohta:

Muudatusettepanek

1. **Liikmesriigid** esitavad avalikkusele ja veterinaararstidele selge ja kättesaadava teabe järgmise kohta:

Selgitus

Avalikkust tuleb teavitada määruse jõustumisest, et teave uute reeglite kohta saaks teatavaks enne määruse rakendamist.

Muudatusettepanek 130

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 39 – lõige 1 – punkt a a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a a) lemmikloomade mittekaubanduslikule liikumisele liidu territooriumil kehtivad üldised nõuded või tingimused, mille alusel nad võivad liidu territooriumile siseneda või taas siseneda;

Muudatusettepanek 131

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 39 – lõige 1 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) artikli 36 lõikes 3 nõutud reisijate sisenemispunktide loetelu ja pädev asutus, kes teostab artikli 36 lõikes 4 ette nähtud kontrollimisi;

Muudatusettepanek

d) artikli 36 lõikes 3 **või artikli 10 lõikes 1 a** nõutud reisijate sisenemispunktide loetelu ja pädev asutus, kes teostab artikli 36 lõikes 4 ette nähtud kontrollimisi;

Muudatusettepanek 132

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – lõige 1 – punkt e a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

e a) teave marutaudivastaste vaktsiinide kohta, mille jaoks on vaja müügiluba vastavalt IV lisa punkti 1 alapunktile b, ja erikasutusjuhiste kohta;

Muudatusettepanek 133

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – lõige 1 – punkt e b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

e b) liikmesriikide sellised meetmed, mis on võetud teatavat liiki või tõugu lemmikloomade liikumise piiramiseks muudel kui loomatervishoiunõuetega seotud kaalutlustel.

Selgitus

Kõnealused meetmed puudutavad olemasolevaid riiklikke eeskirju, mis komisjon on juba heaks kiitnud, mis võivad avaldada mõju ka lemmikloomade mittekaubanduslikule liikumisele (nt seoses mõnede koeratõugude liikumisega, mida mõnes liikmesriigis ohtlikuks peetakse). Inimesi, kes soovivad koos lemmikloomadega reisida, tuleks teavitada, et lisaks sellele määrusele võidakse kohaldada täiendavaid eeskirju. Raportöör on seisukohal, et asjakohasem on lisada see teavitamiskohustus käsitlevasse artiklisse 39.

Muudatusettepanek 134

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 40 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Selleks et vältida kaubanduslike liikumiste petturlikku esitamist lemmikloomade mittekaubanduslike liikumistena, antakse komisjonile volitused võtta kooskõlas artikliga 41 vastu delegeeritud õigusakte eeskirjade kehtestamiseks, millega piiratakse omaniku või omaniku nimel ja tema nõusolekul tegutseva füüsilise isikuga ühe mittekaubandusliku liikumise ajal kaasas olla võivate I lisas loetletud liikidesse kuuluvate lemmikloomade arvu.

Muudatusettepanek

välja jäetud

Selgitus

Arvu ülempiir ja erandite tingimused sätestatakse määruse artikli 4 a kohta tehtud muudatusettepanekus.

Muudatusettepanek 135

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 41 – lõige 2**

Komisjoni ettepanek

2. Artikli 7 lõikes 1, artikli 16 lõike 2 teises lõigus, artikli 18 lõike 1 esimeses lõigus ja artiklis 40 osutatud volitused delegeeritakse komisjonile **määramata ajaks** alates (*).

Muudatusettepanek

2. **Artiklis 4 a**, artikli 7 lõikes 1, artikli **13 lõikes 1, artiklis 14 a, artikli 16** lõike 2 teises lõigus, artikli 18 lõike 1 esimeses lõigus ja artiklis 40 osutatud volitused delegeeritakse komisjonile **viieks aastaks** alates ... *. **Komisjon koostab delegeeritud volituste kohta aruande hiljemalt üheksa kuud enne viieaastase ajavahemiku lõppu. Volituste delegeerimist uuendatakse automaatselt samaks ajavahemikuks, välja arvatud juhul, kui Euroopa Parlament või nõukogu vaidlustab uuendamise, tehes seda hiljemalt kolm kuud enne iga ajavahemiku lõppemist.**

* Käesoleva määruse jõustumise kuupäev

Muudatusettepanek 136

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 44 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Liikmesriigid teavitavad komisjoni neist sätetest *hiljemalt [kuupäev lisatakse hiljem: aasta pärast käesoleva määruse jõustumist]* ning teatavad viivitamata kõikidest nende hilisematest muudatustest.

Muudatusettepanek

Liikmesriigid teavitavad komisjoni neist sätetest ning teatavad viivitamata kõikidest nende hilisematest muudatustest.

Muudatusettepanek 137

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 45 – lõik 2 a

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2 a. Määruse (EÜ) nr 998/2003 kehtetuks tunnistamine ei tühistata komisjoni delegeeritud määrust nr 1152/2011, mis võeti vastu nimetatud määruse artikli 5 lõike 1 alusel.

Muudatusettepanek 138

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 46 – lõige 1 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

1. Erandina *artikli 22* lõikest 1 loetakse identifitseerimisdokument käesoleva määruse tingimustele vastavaks, kui:

Muudatusettepanek

1. Erandina *artikli 20 a* lõikest 1 loetakse identifitseerimisdokument käesoleva määruse tingimustele vastavaks, kui:

Selgitus

Vrd 38.

Muudatusettepanek 139

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 46 – lõige 1 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) see *on koostatud* vastavalt otsuses 2003/803/EÜ esitatud näidispassile;

Muudatusettepanek

a) see *koostati* vastavalt otsuses 2003/803/EÜ esitatud näidispassile;

Selgitus

Määruse jõustumisel väljastatakse identifitseerimisdokument vastavalt lisas olevale näidisele. Otsus 2011/874/EÜ kehtib veel vaid juba väljastatud dokumentide kohta.

Muudatusettepanek 140

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 46 – lõige 1 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) see on väljastatud *kuni ühe aasta jooksul üks aasta pärast* artikli 22 lõike 1 kohaselt vastu võetud rakendusakti jõustumist.

Muudatusettepanek

b) see on väljastatud *enne* artikli 22 lõike 1 kohaselt vastu võetud rakendusakti jõustumist.

Muudatusettepanek 141

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 46 – lõige 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

2. Erandina *artikli 26* lõikest 1 loetakse identifitseerimisdokument käesoleva määruse tingimustele vastavaks, kui:

Muudatusettepanek

2. Erandina *artikli 24 a* lõikest 1 loetakse identifitseerimisdokument käesoleva määruse tingimustele vastavaks, kui:

Selgitus

Vrd 38.

Muudatusettepanek 142

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 46 – lõige 2 – punkt a**

Komisjoni ettepanek

a) see **on koostatud** vastavalt otsuses 2011/874/EÜ esitatud näidispassile;

Muudatusettepanek

a) see **koostati** vastavalt otsuses 2011/874/EÜ esitatud näidispassile;

Selgitus

Määruse jõustumisel väljastatakse identifitseerimisdokument vastavalt lisas olevale näidisele. Otsus 2011/874/EÜ kehtib veel vaid juba väljastatud dokumentide kohta.

Muudatusettepanek 143

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 46 – lõige 2 – punkt b**

Komisjoni ettepanek

b) see on väljastatud **kuni ühe aasta jooksul üks aasta pärast** artikli 26 lõike 1 kohaselt vastu võetud rakendusakti jõustumist.

Muudatusettepanek

b) see on väljastatud **enne** artikli 26 lõike 1 kohaselt vastu võetud rakendusakti jõustumist.

Muudatusettepanek 144

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 47 – lõik 2**

Komisjoni ettepanek

Määrust kohaldatakse alates [**kuupäev lisatakse hiljem: üks aasta pärast käesoleva määruse jõustumist**].

Muudatusettepanek

Määrust kohaldatakse alates ...*.

*** 18 kuud pärast käesoleva määruse jõustumist.**

Muudatusettepanek 145

**Ettepanek võtta vastu määrus
II lisa**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Lisa on välja jäetud.

Muudatusettepanek 146

**Ettepanek võtta vastu määrus
V a lisa (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

V a lisa

***Artikli 20 a kohase
identifitseerimisdokumendi näidis***

*(Näidis tuleb lisada enne lõpliku õigusakti
vastuvõtmist).*

Selgitus

*Määruse paremaks rakendamiseks peaks identifitseerimisdokumendi näidis sisalduma juba
määruses. Eeskirjad identifitseerimisdokumendi vormi, sellel olevate andmete ja
väljaandmise kohta on paigutatud lähtuvalt rakendusloogikast ümber.*

Muudatusettepanek 147

**Ettepanek võtta vastu määrus
V b lisa (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

V b lisa

***Artikli 24 a kohase
identifitseerimisdokumendi näidis***

*(Näidis tuleb lisada enne lõpliku õigusakti
vastuvõtmist).*

Muudatusettepanek 148

**Ettepanek võtta vastu määrus
V c lisa (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

V c lisa

*Artikli 28 a kohase
identifitseerimisdokumendi näidis*

*(Näidis tuleb lisada enne lõpliku õigusakti
vastuvõtmist).*

Muudatusettepanek 149

**Ettepanek võtta vastu määrus
V d lisa (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

V d lisa

*Artikli 31 a kohase
identifitseerimisdokumendi näidis*

*(Näidis tuleb lisada enne lõpliku õigusakti
vastuvõtmist).*

SELETUSKIRI

Sissejuhatus

Lemmikloomade liikumist on reguleeritud alates 2003. aastast määrusega nr 998/2003 ja selle 17 muudatusega. Selle aja jooksul on lemmikloomade liikumise keskkond aga muutunud: komisjon ja liikmesriigid on muuhulgas viinud läbi edukaid marutaudivastaseid kampaaniaid, mistõttu võib marutaudi lugeda paljudes ELi piirkondades põhimõtteliselt kadunuks, kuigi pidev valvsus on vajalik, nagu alati. Marutaud või õigemini selle puudumine oli peamine, kuigi mitte ainus põhjus eriüleminekurežiimi säilitamiseks loomade liikumisele mõne liikmesriigi territooriumile (määruse nr 998/2003 artiklid 6, 8 ja 16).

Määruse nr 998/2003 artikli 4 lõikes 1 sätestatud teise üleminekurežiimi (tätoveeringu või mikrokiibiga märgistamine) lõppemine oli teine põhjus.

Peale selle jõustus selle aja jooksul Lissaboni leping ning määrus nr 998/2003 on sellega vaid osaliselt vastavusse viidud (määrusega nr 438/2010). Seetõttu on täielik vastavusse viimine ja vana komitoloogiamenetluse kohandamine Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklitega 290 ja 291 loogiline samm, milleks komisjon kohustus määrusele nr 438/2010 lisatud deklaratsioonis.

Märkused

- Raportööri peamine eesmärk on muuta lemmikloomadega liikumine ELis või kolmandatesse riikidesse loomaomanike jaoks lihtsamaks, säilitades samal ajal kõrge turvalisustaseme nii avalikkust kui loomi puudutavate terviseriskide osas. Seetõttu on raportöör püüdnud parandada komisjoni ettepaneku loetavust ja selgust, võimaldamaks selle selget ja üheselt mõistetavat rakendamist lemmikloomaomanike, veterinaararstide, täitevametnike, pädevate asutuste ja muude osaliste poolt, kes on seotud lemmikloomade mittekaubandusliku liikumisega. Selle tulemusena on muudetud sõnastust ja mõne artikli järjekorda, säilitades seejuures tihtipeale vastavate sätete põhisonumi. Selliseid muudatusi on kirjeldatud selgituses.
- Raportöör nõustub asjaoluga, et säilib topeltregulatsioon, mis on kohandatud Lissaboni lepingu vastavate artiklitega, st artikli 43 lõikega 2 (põllumajandus) ja artikli 168 lõikega 4 (rahvatervis).
- Kogemus on näidanud, et koerte, kasside ja mõnikord ka tuhkrate kaubanduslikku liikumist esitatakse sageli mittekaubandusliku liikumisena, et vältida sellistele loomadele kehtivate rangemate kaubandus- ja impordinõuete kohaldamist. Selliste tavade vältimiseks sätestatakse praegustes, komisjoni määrusel nr 388/2010 põhinevates eeskirjades koos omanikuga liikuvate loomade arvu ülempiir viiega. See piirang on aga põhjustanud suuri raskusi neile kodanikele, kes soovivad osaleda teatud võistlustel, näitustel või spordiüritustel, milleks tuleb reisida eri liikmesriikide vahel enam kui viie loomaga. Seetõttu teeb raportöör ettepaneku kehtestada ülempiirile

erandid, mis on piisavalt selged ja pragmaatilised nii üritustel osalejatele kui ka eeskirjade rakendamise ja jõustamisega tegelevatele asutustele.

- Praegu kehtivad sätted annavad liikmesriikidele õiguse lubada erandeid kohustuslikust marutaudivastasest vaksineerimisest alla kolme kuu vanustele koertele, kassidele ja tuhkroutele. Erandid põhinevad asjaolul, et veterinaaria seisukohalt ei ole soovitatav nii noori loomi vaksineerida. Vaksineerimisest kuni täieliku immuunsuse tekkimiseni võib aega kuluda kuni neli nädalat, sõltuvalt kasutatavast vaktsiinist. Praegused eeskirjad seda aega ei käsitle, tekitades ebaselguse juhul, kui soovitakse reisida üle 12 nädala vanuste noorloomadega, kellel ei ole kaitsvat immuunsust IV lisa punkti 2 alapunkti d tähenduses. Seetõttu teeb raportöör ettepaneku olukorda kõigi asjaosaliste jaoks selgemaks muuta ning lubada kehtestada ka 12 kuni 16 nädala vanustele noorloomadele erand IV lisas sätestatud marutaudivastase vaksineerimise kehtivusnõuete osas.
- Identifitseerimisdokumendi täitmist käsitlevate eeskirjade ülesehitus ja sõnastus on tekitanud veterinaararstide ja lemmikloomaomanike hulgas segadust. Raportöör teeb seetõttu ettepaneku nende määruse osade struktuuri muuta: igas jaotises kirjeldatakse esmalt vastava identifitseerimisdokumendi nõutavat vormi sõltuvalt looma ja mittekaubandusliku liikumise tüübist (ELi liikmesriikide vahel või saabumine kolmandatest riikidest); seejärel nimetatakse kõik andmed, mida veterinaararst peab identifitseerimisdokumentide kandma. Iga jaotise lõpus kirjeldatakse protseduuri, mida veterinaar peab identifitseerimisdokumentide korrektseks täitmiseks järgima. Samuti tehakse ettepanek lisada mõned uued kanded, parandamaks vastava looma identifitseerimist ja kaitsta identifitseerimisdokumente paremini võltsimise eest. Võimalusel püüdis raportöör vastava artikli täitmiseks vajalikud, muudes artiklites olevad nõuded ja sätted välja kirjutada, mitte neile osutada.

Kasutajasõbralikkuse parandamiseks ja määruse rakendamise lihtsustamiseks, samuti ühtsuse tagamiseks soovib raportöör lisada määruse lissasse igat tüüpi identifitseerimisdokumendi kohta näidise, et õige kujunduse kindlakstegemiseks poleks enam vaja otsida ja lugeda arvukaid alama astme õigusakte.

MENETLUS

Pealkiri	Lemmikloomade mittekaubanduslik liikumine	
Viited	COM(2012)0089 – C7-0060/2012 – 2012/0039(COD)	
EP-le esitamise kuupäev	5.3.2012	
Vastutav komisjon istungil teada andmise kuupäev	ENVI 13.3.2012	
Arvamuse esitaja(d) istungil teada andmise kuupäev	AGRI 13.3.2012	
Arvamuse esitamisest loobumine otsuse kuupäev	AGRI 23.4.2012	
Raportöör(id) nimetamise kuupäev	Horst Schnellhardt 29.3.2012	
Arutamine parlamendikomisjonis	19.9.2012	10.10.2012
Vastuvõtmise kuupäev	6.11.2012	
Lõpphääletuse tulemus	+: 60	–: 0
	0:	0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Martina Anderson, Elena Oana Antonescu, Kriton Arsenis, Sophie Auconie, Pilar Ayuso, Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Lajos Bokros, Nessa Childers, Yves Cochet, Chris Davies, Anne Delvaux, Edite Estrela, Jill Evans, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Matthias Groote, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Karin Kadenbach, Christa Kläß, Eija-Riitta Korhola, Holger Kraemer, Jo Leinen, Peter Liese, Zofija Mazej Kukovič, Linda McAvan, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Miroslav Ouzký, Vladko Todorov Panayotov, Antonia Parvanova, Andres Perello Rodriguez, Mario Pirillo, Pavel Poc, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Kārlis Šadurskis, Carl Schlyter, Horst Schnellhardt, Richard Seiber, Bogusław Sonik, Salvatore Tatarella, Thomas Ulmer, Anja Weisgerber, Åsa Westlund, Sabine Wils	
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Nikos Chrysogelos, Jutta Haug, Riikka Manner, Justas Vincas Paleckis, Vittorio Prodi, Britta Reimers, Alda Sousa, Rebecca Taylor, Marita Ulvskog, Vladimir Urutchev, Andrea Zannoni	
Esitamise kuupäev	13.11.2012	